

REFERENCES

- Bell, T. R. (1993). *Translation and Translating: Theory and Practice*. London: Longman.
- Better Health Channel. (n.d.). *Oppositional defiant disorder (ODD)*. Retrieved December 5, 2019, from <https://www.betterhealth.vic.gov.au/health/ConditionsAndTreatments/oppositional-defiant-disorder-odd>
- Cambridge Dictionary. (n.d.). Retrieved December 8, 2019, from <https://dictionary.cambridge.org/dictionary/english/touche>
- Catford, J. C. (1965). *A Linguistic Theory of Translation*. Walton Street: Oxford University Press.
- Chen, James. (May 27, 2018). *Ghetto*. Retrieved December 1, 2019, from <https://www.investopedia.com/terms/g/ghetto.asp>
- Chesterman, J. W. (2002). *The Map*. Manchester: St. Jerome Publishing.
- Definitions.net. (n.d.). Retrieved December 5, 2019, from <https://www.definitions.net/definition/illmatic>
- Dictionary.com. (n.d.). Retrieved January 3, 2020, from <https://www.dictionary.com/e/acronyms/hbcu/>
- Englishstackexchange.com. (n.d.). Retrieved December 3, 2019, from <https://english.stackexchange.com/questions/293796/meaning-of-the-slang-boo>
- Hoed, Benny. (2006). *Penerjemahan dan Kebudayaan*. Jakarta: PT. Dunia Pustaka Jaya.
- KBBI versi Online/Daring. (n.d.). Retrieved December 17, 2019, from <https://kbbi.web.id/asing>
- KBBI versi Online/Daring. (n.d.). Retrieved December 19, 2019, from <https://kbbi.web.id/emosi>
- KBBI versi Online/Daring. (n.d.). Retrieved December 22, 2019, from <https://kbbi.web.id/kostum>
- London, Zoe. (n.d.). *Sisterlocks Vs. Dreadlocks*. Retrieved November 19, 2019, from <https://www.leaf.tv/articles/sisterlocks-vs-dreadlocks/>
- Mac Millan Dictionary. (n.d.) . Retrieved January 3, 2020, from <https://www.macmillandictionary.com/dictionary/british/no-hard-feelings>

- Mahrilig, Christin. (February 29, 2016). *Dirty Rice*. Retrieved December 3, 2019, from <https://spicysouthernkitchen.com/dirty-rice/>
- Menshairstyletoday.com. (n.d.). *15 Best High Top Fade Haircuts*. Retrieved November 20, 2019, from <https://www.menshairstyletoday.com/high-top-fade-haircut/>
- Merriam-Webster's Dictionary. (n.d.). Retrieved December 19, 2019, from <https://www.merriamwebster.com/dictionary/fly%20off%20the%20handle>
- Merriam-Webster's Dictionary. (n.d.). Retrieved December 5, 2019, from <https://www.merriam-webster.com/dictionary/single%20out>
- Nenonatural.com. (2013, May 29). *Difference between Dreadlocks, Sisterlocks, and Brotherlocks*. Retrieved November 19, 2019, from <http://www.nenonatural.com/hair-blog/whats-the-difference-between-dreadlocks-sisterlocks-and-brotherlocks>
- Newmark, P. (1988). *A textbook of Translation*. London: Prentice Hall.
- Nida , Eugene and Charles Taber. (2003). *The Theory and Practice of Translation*. Leiden, The Netherlands: Brill Academic Pub.
- Perkins, Sabrina. 2016. *The Pros & Cons of Traditional Locs, Sisterlocks & Freeform Locs*. Retrieved November 19, 2019, from Naturally Curly.com: <https://www.naturallycurly.com/curlreading/hairstyles/the-pros-cons-of-traditional-locs-sisterlocks-freeform-locs-si>
- Poetryfoundation.com. (n.d.). *Langston Hughes*. Retrieved November 21, 2019, from <https://www.poetryfoundation.org/poets/langston-hughes>
- Popeyes.com. (n.d.). *Popeyes*. Retrieved December 1, 2019, from <https://www.popeyes.com/company>
- Taylor, Erica. (n.d.). *Little Known Black History Fact: The Jheri Curl*. Retrived January 23, 2020, from <https://blackamericaweb.com/2013/02/06/little-known-black-history-fact-the-jheri-curl/>
- Thapa, Safal. (n.d.). *120 High Top Fade Haircuts That Makes You Look Different*. Retrieved November 20, 2019, from <https://belloblog.com/high-top-fade/>
- The Free Dictionary. (n.d.). Retrieved December 4, 2019, from <https://www.thefreedictionary.com/boos>

- The Free Dictionary. (n.d.). Retrieved January 24, 2020, from <https://www.thefreedictionary.com/condos>
- The Free Dictionary. (n.d.). Retrieved December 1, 2019, from <https://idioms.thefreedictionary.com/dodge+a+bullet>
- The Free Dictionary. (n.d.). Retrieved January 23, 2020, from <https://idioms.thefreedictionary.com/no+holds+barred>
- Theprincetonreview.com. (n.d.). *What is the ACT?*. Retrieved November 21, 2019, from <https://www.princetonreview.com/college/act-information>
- Tootsie.com. (n.d.). Retrieved December 22, 2019, from <https://www.tootsie.com/candy/charms/charms-blow-pops>
- Urban Dictionary. (n.d.). Retrieved December 19, 2019, from <https://www.urbandictionary.com/define.php?term=A%201%20since%20day%201>
- Urban Dictionary. (n.d.). Retrieved December 19, 2019, from <https://www.urbandictionary.com/define.php?term=chunky%20monkey>
- Urban Dictionary. (n.d.). Retrieved November 21, 2019, from <https://www.urbandictionary.com/define.php?term=ghetto>
- Urban Dictionary. (n.d.). Retrieved December 22, 2019, from <https://www.urbandictionary.com/define.php?term=onesie>
- Urban Dictionary. (n.d.). Retrieved December 22, 2019, from <https://www.urbandictionary.com/define.php?term=pikachu>
- Urban Dictionary. (n.d.). Retrieved December 19, 2019, from <https://www.urbandictionary.com/define.php?term=PYT>
- Urban Dictionary. (n.d.). Retrieved December 8, 2019, from <https://www.urbandictionary.com/define.php?term=Sharpie>
- Urban Dictionary. (n.d.). Retrieved December 19, 2019, from <https://www.urbandictionary.com/define.php?term=soul%20food>
- Wikipedia. (n.d.). Retrieved December 1, 2019, from https://id.wikipedia.org/wiki/Kawasan_kumuh
- Wikipedia. (n.d.). Retrieved December 3, 2019, from https://en.wikipedia.org/wiki/Nasi_goreng

Wordsmile.com. (n.d.). *Dodge a Bullet (Phrase)*. Retrieved December 1, 2019, from <https://www.wordsmile.com/pengertian-contoh-kalimat-dodge-a-bullet-artinya>

Your Dictionary. (n.d.). Retrieved December 19, 2019, from <https://www.yourdictionary.com/chunky-monkey>

